

SIHTOTSTARVE

Need **Sensi-Disc** self-tamping dispensers (iserammivad dispenserid) mahutavad kas 6 või 8 kasseti, mis sisaldavad **Sensi-Disc** tundlikkustesti diske või **Taxo** anaeroobide eristusdiske. Neid kasutatakse diskide jaotamiseks 100 mm Petri tassidesse, tundlikkustesti läbiviimise ajal või oletuslikuks gramnegatiivsete anaeroobsete batsillide tuvastamiseks.¹⁻³

KASUTAMISE PRINTSIIBID

Diskid jaotatakse ja rammitakse agari pinda dispenserid ülaosas asuvat jaotusnuppu alla vajutades.

Dispenseri aluse kõrguse kontrollimiseks agari pinna kohal kasutatakse sammu reguleerimise rõngast.

Iga dispenser tarnitakse terviklikult koos säilituskarbiga seadme kaitsmiseks niiskuse eest, kui seda ei kasutata.

TOIMINGU PROTSEDUURID

Dispenserid on hoolikalt toodetud ja põhjalikult testitud. Probleemitu töö tagab toimingute korrektsete protseduuride mõistmine ja rakendamine.

1. Võtke dispenser külmikust ja laske toatemperatuurile soojeneda.
2. Võtke dispenser säilituskarbist ja asetage tööpinnale.
3. Tõmmake dispenser küljel olev väike must **B-D** nime kandev nupp võimalikult kaugemale välja (umbes 1,25 cm) ja libistage nuppu alla, kuni see paigale lukustub.
4. Sisestage kassetid.
5. Vabastage must nupp, et see liiguks kassetide dispenserisse lukustamiseks tagasi lähteasendisse.
6. Asetage dispenser 100 mm plaadi kohale.
7. Vajutage peamist dispenpeerimisnuppu nii kaugemale alla kui võimalik.
8. Laske dispenpeerimisnupul lähteasendisse naasta.
9. Seejärel diskid samaaegselt dispenpeeritakse ja surutakse söötme pinnale.

ERIJUHISED

Dispenser peab alati tsükli lõpule viima enne, kui seda uuesti kasutada saab. Kui tsükli ei viida lõpule või kui nupule vajutamisel on dispenser vastupanu tavalisest suurem, PEATAGE dispenser töö kohe ja alustage puhastusprotseduuriga.

PUHASTUSPROTSEDUUR

1. Tõmmake dispenser küljel olev väike must nupp võimalikult kaugemale välja ja libistage nuppu alla, kuni see paigale lukustub.
2. Eemaldage kõik kassetid.
3. Tõstke dispenser üles ja asetage tühja Petri tassi kohale.
4. Korrake jaotise "Toimingu protseduuri" juhistes 6 kuni 8 kirjeldatud dispenseritsükli mitu korda.
5. Asendage kassetid.

Hoiatused ja ettevaatusabinõud

Kasutamiseks *in vitro* diagnostikas.

Järgige aseptilisi töötamisviise ja kindlaksmääratud ettevaatusabinõusid, et vältida mikrobioloogilisi ohte kõikide protseduuride vältel.

KASSETID

Viimane disk igas kassetis on märgitud "X"-iga. Igasse kasseti on "X"-iga märgitud diski järele paigutatud plastpadrun. See takistab dispenserit töötamast, kui sees on tühi kasset. Jälgige "X"-ga märgitud diskide ilmumist ja asendage kassetid kohe. Kassetite dispenserisse paigaldades veenduge, et esimene disk oleks paigaldatud kasseti lõppu.

PUHASTAMISE JA DEKONTAMINEERIMISE PROTSEDUUR

Iga kord kui kassetit vahetatakse või kui rammija kontamineerub kokkupuutel inokuleeritud agari pinnaga, tehke rammija(te) puhastamiseks ja dekontamineerimiseks järgmised protseduurid.

1. Eemaldage kõik kassetid dispenserist.
2. Täitke üks tühi 100 mm Petri tass 20 – 25 mL Lysoli 3% lahusega.
3. Täitke üks tühi 100 mm Petri tass 20 – 25 mL isopropüülalkoholi 85% lahusega.

4. Täitke kaks tühja 100 mm Petri tassi 20 – 25 mL steriilse puhastatud veega.
 5. Asetage dispenser Lysoli lahusega tassi kohale.
 6. Vajutage dispenseerimisnuppu alla, kuni rammijate vabanemiseni. Hoidke nuppu allavajutatud olekus 30 s.
 7. Korrake juhiseid 5 ja 6 isopropüülalkoholi lahusega.
 8. Korrake juhiseid 5 ja 6 mõlema puhastatud vee tassiga. See aitab tagada puhastusvahendite täieliku eemaldamise.
- Rammijad on nüüd puhastatud ja dekontamineeritud. Rammijatesse allesjäänud alkohol ja vesi aurustuvad.
- Seadme võib nüüd hoiustada või kui testimist ei ole lõpule viidud, kuivatage rammijaid neid mitu korda vabastades (nuppu täielikult alla vajutades), kui seade on asetatud steriilsele rätikule, tupsutile või muule steriilsele imavale materjalile. Rammijatel võib lasta ka õhu käes kuivada, kuid selleks on vaja lisaaega, mis sõltub dispenseri hoiustamise koha temperatuurist ja suhtelisest niiskusest.

DISPENSERI JA SÄILITUSKARBI EEST HOOLITSEMINE

1. Soovi korral võib dispenseri ja säilituskarbi vee, isopropüülalkoholi või 3% Lysoli lahusega puhtaks pühkida. Ärge kasutage aluselisi puhastusaineid, orgaanilisi lahuseid või abrasiivseid puhastajaid. Pärast puhastamist laske seadmel enne kassetide sisestamist õhu käes põhjalikult kuivada.
2. Vältige kas liiga külma või sooja dispenseri kasutamist. Enne kasutamist laske selle temperatuuril alati toatemperatuuriga ühtlustuda. Pärast kasutamist viige laetud dispenser tagasi külmikusse nii ruttu kui võimalik. Ärge hoiustage sügavkülmas.
3. Väheniiske keskkonna säilitamiseks on soovitatav paigutada dispenseri põhja iga dispenseriga kaasa pakitud kuivatusaine mahuti. Kuivatusainet tuleb regenereerida, kui silikageel on mahuti peal olevast jälgimisaknast vaadates roosaks muutunud. Regenereerimiseks kuumutage konteinerit ventilatsiooniga ahjus kuumusel 150 °C ligikaudu 3 h või kuni sügavsinise värvi taastumiseni. Pärast jahutamist võib mahutit uuesti kasutada ja mahuti suudab niiskust täies mahus uuesti imada.

TEENINDUS- JA HOOLDUSTEAVE

Rikke esinemisel, mida ei saa parandada puhastusprotseduuri või dekontamineerimise protseduuriga, helistage juhiste saamiseks USAs tehnilisse teenindusse numbril 800 638 8663.

Muudes asukohtades võtke ühendus BD kohaliku esindajaga.

VIITED

1. Clinical and Laboratory Standards Institute. Approved Standard: M2. Performance standards for antimicrobial disk susceptibility test, CLSI, Wayne, Pa.
2. Jousimies-Somer, H.R., P.H. Summanen, and S.M. Finegold. 1999. *Bacteroides, Porphyromonas, Prevotella, Fusobacterium*, and other anaerobic gram-negative rods and cocci, p. 690-711. In P.R. Murray, E.J. Baron, M.A. Pfaller, F.C. Tenover, and R.H. Tenover (ed.), Manual of clinical microbiology, 7th ed. American Society for Microbiology, Washington, D.C.
3. Summanen, P., E.J. Baron, D.M. Citron, C.A. Strong, H.M. Wexler, and S.M. Finegold. 1993. Wadsworth anaerobic bacteriology manual, 5th ed. Star Publishing Company, Belmont, Calif.



Manufacturer / Výrobce / Producent / Fabrikant / Tootja / Valmistaja / Fabricant / Hersteller / Κατασκευαστής / Gyártó / Ditta produttrice / Gamintojas / Producent / Fabricante / Výrobca / Tillverkare / Производител / Producător / Üretici / Proizvođač / Производител / Аткарушы



Serial number / Sériové číslo / Löbenummer / Seriennummer / Seerianumber / Sarjanumero / Numéro de série / Seriennummer / Αριθμός σειράς / Sorozatszám / Numero di serie / Serijos numeris / Numer seryjny / Numéro de série / Sériové číslo / Número de serie / Серийн номер / Număr de serie / Seri numaras / Serijski broj / Серийный номер / Топтамалық нөмірі



Catalog number / Katalogové číslo / Katalognummer / Catalogusnummer / Kataloogi number / Tuotenumero / Numéro catalogue / Bestellnummer / Αριθμός καταλόγου / Katalógusszám / Numero di catalogo / Katalogo numeris / Numer katalogowy / Número do catálogo / Katalogové číslo / Número de catálogo / Каталоген номер / Număr de catalog / Katalog numarası / Kataloški broj / Номер по каталогу / Каталог нөмірі



Authorized Representative in the European Community / Autorizovaný zástupce pro Evropskou unii / Autoriseret repræsentant i EU / Erkend vertegenwoordiger in de Europese Unie / Volitadud esindaja Euroopa Nõukogus / Valtutettu edustaja Euroopan yhteisössä / Représentant agréé pour la C.E.E. / Autorisierte EG-Vertretung / Εξουσιοδοτημένος αντιπρόσωπος στην Ευρωπαϊκή Κοινότητα / Hivatalos képviselő az Európai Unióban / Rappresentante autorizzato nella Comunità europea / Įgaliotasis atstovas Europos Bendrijoje / Autorisert representant i EU / Autoryzowane przedstawicielstwo w Unii Europejskiej / Representante autorizado na União Europeia / Autorizovaný zástupca v Európskom spoločenstve / Representante autorizado en la Comunidad Europea / Auktoriserad representant i EU / Оторизирован представител в EU / Reprezentant autorizat în Uniunea Europeană / Автура Топлuluğu Yetkili Temsilcisi / Ovlašćeni predstavnik u Evropskoj zajednici / Уполномоченный представитель в Европейском сообществе / Европа қауымдастығындағы уәкілетті өкіл / Autorizuirani predstavnik u EU



In Vitro Diagnostic Medical Device / Lékařské zařízení určené pro diagnostiku in vitro / In vitro diagnostisk medicinsk anordning / Medisch hulpmiddel voor in vitro diagnose / In vitro diagnostika meditsiiniaparatuur / Lääkinnällinen in vitro -diagnostiikkalaitte / Dispositif médical de diagnostic in vitro / Medizinisches In-vitro-Diagnostikum / In vitro διαγνωστική ιατρική συσκευή / In vitro diagnosztikai orvosi eszköz / Dispositivo medico diagnostico in vitro. / In vitro diagnostikos prietaisas / In vitro diagnostisk medicinsk utstyr / Urządzenie medyczne do diagnostyki in vitro / Dispositivo médico para diagnóstico in vitro / Medicinska pomůcka na diagnostiku in vitro / Dispositivo médico de diagnóstico in vitro / Medicinsk anordning för in vitro-diagnostik / Медицински уред за диагностика ин витро / Aparatură medicală de diagnosticare in vitro / In Vitro Diagnostik Tibbi Cihaz / Medicinski uređaj za in vitro dijagnostiku / Медицинский прибор для диагностики ин витро / Жасанды жағдайда жүзрізетін медициналық диагностика аспабы / Medicinska pomagala za In Vitro Dijagnostiku



Consult Instructions for Use / Prostudujte pokyny k použití / Læs brugsanvisningen / Raadpleeg gebruiksaanwijzing / Lugeda kasutusjuhendit / Tarkista käyttöohjeista / Consulter la notice d'emploi / Gebrauchsanweisung beachten / Συμβουλευτείτε τις οδηγίες χρήσης / Olvassa el a használati utasítást / Consultare le istruzioni per l'uso / Skaitykite naudojimo instrukcijas / Se i bruksanvisningen / Zobacz instrukcja użytkowania / Consulte as instruções de utilização / Pozri Pokyny na používanie / Consultar las instrucciones de uso / Se bruksanvisningen / Направете справка в инструкциите за употреба / Consultați instrucțiunile de utilizare / Kullanım Talimatları'na başvurun / Pogledajte uputstvo za upotrebu / См. руководство по эксплуатации / Пайдалану нұсқаулығымен танысып алыңыз / Koristi upute za upotrebu



Becton, Dickinson and Company
7 Loveton Circle
Sparks, MD 21152 USA



Benex Limited
Pottery Road, Dun Laoghaire
Co. Dublin, Ireland
Tel: +353-1-202-5222
Fax: +353-1-202-5388

Lysol is a trademark of Lehn and Fink Products, Division of Sterling Drug, Inc.
BD, BD Logo, BBL, Sensi-Disc and Taxo are trademarks of Becton, Dickinson and Company. © 2013 BD.